

# DÄS CHORWERK

herausgegeben von Friedrich Blume und Kurt Gudewill

Heft 88

GIOVAN NÀSCO

und andere Meister

# FÜNF MÄDRIGÄLE

auf Texte von Francesco Petrarca

zu 4-6 Stimmen

herausgegeben von Bernhard Meier

M O S E L E R V E R L Ä G W O L F E N B Ü T T E L

## Inhalt

|                                                             | Seite |
|-------------------------------------------------------------|-------|
| 1. Giovan Nasco: Lasciato hai, morte, 6stimmig .....        | 1     |
| Seconda parte: Pianger l'aer e la terra .....               | 5     |
| 2. Giovan Nasco: Ite, rime dolenti, 6stimmig .....          | 9     |
| Seconda parte: Sol di lei .....                             | 14    |
| 3. Stephano Rossetti: Lasso, che mal accorto, 4stimmig..... | 18    |
| 4. Pietro Taglia: Discolorato hai, morte, 5stimmig .....    | 21    |
| Seconda parte: Ben torna a consolar .....                   | 26    |
| 5. Pietro Taglia: Valle, che de'lamenti, 5stimmig .....     | 29    |
| Seconda parte: Ben riconosco in voi .....                   | 33    |

## Vorwort

Für die Geschichte des italienischen Madrigals ist im 16. Jahrhundert wohl kein anderer Umstand so bedeutsam geworden wie die besonders durch Pietro Bembo (1470–1547) inaugurierte literarische Bewegung des sogenannten Petrarchismus. Diese Bewegung, deren Ziel es war, durch erneute Pflege und Nachahmung der Poesie Francesco Petrarca – wie auch der Prosa Boccaccios – die „lingua volgare“ zu einer dem Lateinischen ebenbürtigen Literatursprache zu erheben<sup>1</sup>, führte nicht zuletzt dazu, daß sich das Madrigal des Cinquecento aus seinen der Frottola noch nahestehenden Frühformen rasch zu einer der Motetten- und Messenkunst dieser Zeit keineswegs unterlegenen, an Kühnheit vielmehr und Neuartigkeit der musikalischen Diktion sie oftmals übertreffenden Gattung entwickelt hat: bieten doch Petrarca Gedichte mit ihrem Reichtum an eindrucksvollen Bildern und Gegensätzen, mit ihrer ernsten, die Neigung zu der fernen Geliebten bis ins quasi=Religiöse steigernden Stimmung<sup>2</sup> und ihrem in den „Vergine“=Stanzen endlich zur Entzagung führenden Widerstreit irdischer und himmlischer Liebe der Phantasie des Komponisten so mannigfaltige Anregung, daß sie, entzündet an den Worten eines solchen „Virtuosen des Gefülslebens“<sup>3</sup>, einen weit höheren Aufschwung nimmt, als dies etwa bei den zahlreichen Gelegenheits- und Huldigungstexten jener Zeit der Fall sein kann.

Ihren Höhepunkt erreicht die Vertonung von Petrarca „Rime“ um die Mitte des 16. Jahrhunderts; maßgeblich beteiligt hieran sind die beiden vor allem in Venedig wirkenden Niederländer Adrian Willaert (ca. 1490–1562) und Cyprian de Rore (1516–1565), welche gerade die in Petrarca Canzoniere vorwiegende, ihrer Schwierigkeit wegen aber bis dahin nur selten in Musik gesetzte literarische Gattung des Sonetts zum Kerngebiet ihres Madrigalschaffens gemacht und mit dem von Willaert geprägten Typus der Sonett-Komposition das fortan gültige, wenn auch im einzelnen gelegentlich variierte Vorbild hierfür aufgestellt haben<sup>4</sup>. Entsprechend dem Aufbau des Sonetts ist seine Vertonung gewöhnlich in zwei, die beiden Vierzeiler bzw. die beiden Dreizeiler umfassende „partes“ gegliedert. Die hierin erkennbare Analogie zur Motette der Zeit erstreckt sich aber auch weiterhin darauf, daß, im Gegensatz zum frühen Madrigal, jede Bildung „geschlossener“ musikalischer Formen unterbleibt, der Text vielmehr allein seinen inhaltlichen Zusammenhängen entsprechend in frei imitatorischer Satzweise vertont wird, wobei der Komponist sogar vor einer Aufhebung der beim Lesen erforderlichen Vokalverschleifungen nicht zurück-schrekt<sup>5</sup>. Sorgfältigste Beachtung geschenkt wird hingegen der ausdrucksvollen Deklamation wie auch der musikalischen Darstellung des bildlichen und affektiven Gehaltes einzelner Worte, einer Darstellung, deren künstlerische Mittel von Jahrzehnt zu Jahrzehnt in steigendem Ausmaße und mit immer stärkerer Wirkung verwendet werden.

So zeigt in vorliegendem Heft, welches einige der Umgebung Rores entstammende Werke darbietet, Giovanni Nasco im 3. Kirchenton stehende<sup>6</sup> Komposition des Sonetts „Lasciato hai, morte“ die um die Jahrhundertmitte gängigen Arten der Wortausdeutung, wie melodischen Descensus und textbedingte Verwendung tiefer Stimmlagen (s. die Abschnitte „Oscuro e freddo“, „Me sconsolato et a me grave pondo“, „Cortesia in bando et honestate in fondo“); auch der Fauxbourdon ist in den Takt 12–14, 23–25, 89–91 und 101 f. als Mittel zur Darstellung einer „res tristis“ vertreten; Halbtönwendungen begegnen, verstärkt durch die Bildung von Vorhalten, zu den Worten „le bellezze inferme“, „del mio pianto“ und „Dogliomi sol“, wobei sich der Komponist hier auch die Gleichsetzung von Text- und Solmisationssilben nicht entgehen läßt. Ungewöhnlich jedoch ist der erstmalige Vortrag der Worte „me sconsolato“ (Takt 18–20) nicht nur dadurch, daß hier zwei Vorhalte dicht aufeinander folgen, sondern daß der zweite überdies mittels einer regelwidrigen Bewegung aller Stimmen in gleicher Richtung und mittels eines – in der Oberstimme besonders deutlich hörbaren – Intervallsprunges  $h-f$  eingeführt wird: eine Verwendung „verbotener Intervalle“, welche auch in gleichzeitig (1557) erschienenen Madrigalen Rores<sup>7</sup> als besonders kühne Art der Wortausdeutung erscheint.

1 S. hierzu A. Buck, Artikel *Bembo, Pietro*, in MGG I, Sp. 1618.

2 Für die zahlreichen Reminiszenzen biblischer und liturgischer Texte in Petrarca Dichtung s. den Kommentar in: *Francesco Petrarca, Le Rime, a cura di Giosuè Carducci e Severino Ferrari, Nuova presentazione di Gianfranco Contini*, Florenz 1956. – Es hatte für den Hörer des 16. Jahrhunderts noch einen viel gewichtigeren Klang, wenn Petrarca z. B. in dem Sonett „Lasciato hai, morte“ (Nr. 1 des vorliegenden Heftes) seiner Klage („... et a me grave pondo“) mit einem Anklang an die Klage Hiobs (7, 20: „et factus sum mihi metipsi gravis“) Ausdruck verlieh oder mit dem an das Erdenleben Lauras erinnernden Satz „Non la conobbe il mondo mentre l'hebbe“ das auf Christus bezügliche „in mundo erat . . . , et mundus eum non cognovit“ (Joh. 1, 10) paraphasierte.

3 H. Engel, Artikel *Madrigal* in MGG VIII, Sp. 1424.

4 S. A. Einstein, *The Italian Madrigal*, Princeton 1949, Bd. I, S. 171.

5 Siehe, um nur dieses Beispiel zu nennen, die Vertonung der Textzeile „Che svelt'hai di virtute il chiaro germe“ im Sopran von Nr. 1 des vorliegenden Heftes.

6 Zur Bestimmung der authentischen und plagalen Kirchentöne in polyphoner Musik des 16. Jahrhunderts s. B. Meier, *Bemerkungen zu Lechners „Motectae Sacrae“ von 1575*, in AfMw XIV (1957), S. 83 ff.

7 Siehe „Crudele, acerba, inesorabil morte“ (Einstein, a. a. O., Bd. III, S. 114 ff.), Takt 1–5; ferner „O sonno“ (ebda., S. 117 ff.), Takt 89.

Auf die in „*Ite, rime dolenti*“ (6. tonus) enthaltenen Darstellungen von „Höhe“ und „Tiefe“ braucht nicht näher eingegangen zu werden, ebenso sei auf die Quart-Sext-Vorhalte bei „*duro*“ (Takt 6), „*lasso*“ (Takt 37) und „*morta*“ (Takt 72) wie auf die textbedingte Einführung der „*voces sol-mi*“ zu Beginn des zweiten Teiles nur kurz verwiesen. Interessant ist jedoch die Vertonung des Verses „*Del navigar per quest'horribil onde*“ dadurch, daß, während Quintus und Tenor die mit ihrem Melisma anhebende Bewegung im Sinne einer auf „*onde*“ bezüglichen Circulatio fortsetzen, die Außenstimmen zu den Worten „*horribil onde*“ eine mit ihrer dreiklangsartigen Melodik wohl als „*imitatio tubarum*“ anzusehende Führung aufweisen<sup>8</sup>; keines der Worte, welche innerhalb der obenerwähnten Textzeile einer musikalischen Ausdeutung fähig sind, wird also von Nasco übergangen. Ähnlich verfährt der Meister bei der Vertonung des Satzes „*Che'l mio caro thesoro in terr'asconde*“: wurden bei seinem ersten Vortrag (Takt 8–14) offensichtlich die Schlußworte ausgedeutet, so zeigt die Wiederholung nur im Quintus und Bassus eine, zudem wenig ausgeprägte, Abwärtsbewegung; dafür erscheinen jedoch die Worte „*caro thesoro*“ durch Einführung der tonartfremden Terzen *h* und *es* ausgezeichnet. Erklärbar sind diese Töne weder durch eine der Melodieführung entspringende „*necessitas*“ noch aus dem Bestreben, „*falsche Relationen*“ zu vermeiden; da vielmehr eine — durch die Streichung entweder des Kreuz- oder des *b=Accidens* leicht zu beseitigende — „*falsche Relation*“ *h–es* mit Absicht herbeigeführt wird, dürfte diese mindestens innerhalb der „*Prima parte*“ singuläre Wendung wohl als eine, wenn auch sehr maßvolle, Einführung von Chromatik zu betrachten sein, vermittels derer die vorher zugunsten von „*terra*“ übergangenen Worte „*caro thesoro*“ nun ihre Darstellung finden<sup>9</sup>.

Stefano Rossettis Madrigal „*Lasso, che mal accorto*“ bildet ein Beispiel jener zahlreichen Huldigungen, welche Cyprian de Rore von gleichzeitigen oder jüngeren Komponisten zuteil wurden, indem diese bei ihren Vertonungen bereits von Rore komponierter Texte sich bewußt an die Werke des als Vorbild verehrten Meisters anlehnten<sup>10</sup>. So beschränkt sich Rossettis Komposition, gleich Rores 1548 erstmals gedrucktem „*Lasso, che mal accorto*“<sup>11</sup>, auf die beiden Vierzeiler des Sonetts; dem Werk Rores entstammt aber auch die einleitende Melodieformel samt ihrem fauxbourdonartigen Satz; ebenso greift der Schlußabschnitt „*Ma così va*“ auf ein von Rore an dieser Stelle verwendetes Motiv zurück. Nicht beibehalten wird jedoch die Tonart von Rores Werk (1. tonus); vielmehr zeigt sich Rossetti als Anhänger der in Italien durch Zarlino übernommenen Tonartenlehre Glareans<sup>12</sup>, indem er seinem Madrigal den 9., auf *d* transponierten Modus zugrunde legt. Zur Ausdeutung einzelner Worte bietet der Text hier weniger Anlaß; immerhin erscheinen auf „*indurato*“ *b=durum* und Vorhaltsdissonanz, während bei „*fatto signore*“ durch eine „Erniedrigung“ des Soprans die normalen Lagen der beiden Oberstimmen vertauscht werden.

Pietro Taglias Verbundenheit mit Rore wird bereits dadurch belegt, daß sein Sonett „*Discolorato hai, morte*“ im vierten Buch von Rores fünfstimmigen Madrigalen überliefert ist; auch in dem 1564 gedruckten *Primo libro delle Greghesche* (RISM 1564<sup>16</sup>) erscheint Taglia zusammen mit Rore, Willaert, Merulo und anderen venezianischen Komponisten. Eine innere Verbindung zu Rore zeigt sich vor allem aber darin, daß die in späten Madrigalen dieses Meisters<sup>13</sup> zutage tretende Tendenz einer gesteigerten Anwendung der Chromatik von Taglia aufgenommen und weiter verfolgt wird. Besonders wirkungsvoll geschieht dies dadurch, daß oft gerade die Einleitungsabschnitte von Taglias Madrigalen chromatisch durchsetzt sind, der zugrunde liegende Kirchenton also — im Widerspruch zu der Regel, ihn am Anfang deutlich zu exposieren<sup>14</sup> — zunächst in der Schwebe bleibt. Dies gilt ebenso für „*Discolorato hai, morte*“, dessen 3. tonus erst mit der kadenzartigen Wendung von Takt 9/10 endgültig gefestigt erscheint, wie für den Glareanischen „*Hypolydius*“ des Sonetts „*Valle, che de'lamenti*“, welcher ebenfalls erst mit dem Einsatz der zweiten Textzeile unmißverständlich hervortritt<sup>15</sup>. Aber auch im weiteren Verlauf dieses Werkes kann die Einführung erniedriger Tonstufen, besonders im Baß, zur Darstellung von Wörtern wie „*pianger*“ (Takt 15–17) und „*infinita doglia*“ (Takt 71–74) dienen. Noch eindrucksvollere chromatische Wendungen erscheinen zu den Sätzen „*Dolce sentier, che sì amaro riesci*“ und „*che mi piacesti, hor mi rincresci*“, indem Taglia hier, entsprechend den Antithesen des Textes, aus dem Bereich der „Kreuz-Tonarten“ (*h, cis* und *fas* als Terztonen) fast unvermittelt zu Klängen über den Baßtönen *F, B* und *es* übergeht, wobei auch die Bildung von Querständen nicht gescheut wird (s. Takt 38 f.). Die übrigen Wortausdeutungen bedürfen zumeist keines Kommentars; aufmerksam gemacht sei lediglich darauf, daß bei den Wörtern „*fere silvestre*“ wiederum eine — an der Häufung von Quart- und Quintsprüngen kenntliche — „*imitatio tubarum*“ vorliegen dürfte.

<sup>8</sup> Zur Anwendung der „*imitatio tubarum*“ auf Worte wie „*furor*“, „*ira*“ u. dgl. s. B. Meier in *Musica Disciplina X* (1956), S. 80, Anm. 50.

<sup>9</sup> Zu demselben Verfahren bei Coclico (*Musica reservata*, Nürnberg 1552, Nr. 22 und 41) s. *Musica Disciplina X*, S. 102 f.

<sup>10</sup> Nachzuweisen sind solche Anlehnungen auch in Madrigalen von Baccusi, Castro, Ferretti, Ingegneri, Monte, Nasco, Portinaro, Striggio, Giaches de Wert („*Lasso, che mal accorto*“) und vielen anderen (vgl. Cipriani Rore, *Opera Omnia II*, Vorwort).

<sup>11</sup> Cipriani Rore *Opera Omnia*, ed. B. Meier (CMM 14), III, 41 ff.

<sup>12</sup> Zu dieser — durch Textkonkordanzen nachweisbaren — Übernahme siehe B. Meier, *Heinrich Loriti Glareanus als Musiktheoretiker*, in: Aufsätze zur Freiburger Wissenschafts- und Universitätsgeschichte (= Beiträge zur Freiburger Wissenschafts- und Universitätsgeschichte, 22. Heft), Freiburg i. Br. 1960, S. 105 ff.

<sup>13</sup> Siehe „*O sonno*“ sowie die bei Einstein, S. 417 und 420, wiedergegebenen Abschnitte aus den Madrigalen „*Schiet' arbuscel*“ und „*Se ben il duol*“.

<sup>14</sup> Belege hierfür s. in AfMw XIV, S. 85. Anm. 1, 3 und 4.

<sup>15</sup> Vgl. auch den von Einstein, S. 426 f., wiedergegebenen Anfang von Taglias Madrigal „*Il mal cui pamer*.“

Für den Vortrag der Madrigale sei auf die Ausführungen von A. Einstein<sup>16</sup> und H. Engel<sup>17</sup> verwiesen. Für die Unterlegung des deutschen Textes wurde die Übersetzung von Karl Förster<sup>18</sup> benutzt; doch mußte, mit Rücksicht auf die in der Vertonung beachtete Deklamation und Gliederung des originalen Textes sowie im Bestreben, bei Wortausdeutungen den sinnvollen Zusammenhang von Musik und Text zu wahren, in vielen Fällen eine eigene Version gewählt werden, die selbstverständlich keinen Anspruch auf literarischen Wert erhebt. Noten- und Worttext der Quellen bieten keine besonderen Probleme.

### Die Komponisten

*Nasco, Giovan* († 1561): flämischer Herkunft, vielleicht identisch mit dem bis 1547 zu Ferrara tätigen „Metre Jhan“, wirkte seitdem zu Vicenza, Verona (hier als erster Kapellmeister der Accademia Filarmonica) und am Dom zu Treviso. — Näheres über ihn in MGG IX, Sp. 1270<sup>19</sup>.

*Rossetti (Rossetto), Stefano*: Genaue Lebensdaten unbekannt, geboren zu Nizza, wirkte seit 1565 zu Florenz, 1579–80 als Organist der Hofkapelle zu München, später als Kapellmeister zu Novara. — Über ihn s. Grove, Dictionary of Music, VII, 51954, S. 240.

*Taglia, Pietro*: Genaue Lebensdaten unbekannt, wirkte in Mailand. Über ihn s. A. Einstein, a. a. O., besonders S. 245 ff.

### Texte

Lasciato hai, morte: Francesco Petrarca, *Il Canzoniere* (*Sonetti e Canzoni in morte di Madonna Laura*), Nr. 338 (340)<sup>20</sup>.

Ite, rime dolenti: ebenda, Nr. 333.

Lasso, che mal accorto: ebenda (*Sonetti e Canzoni in vita di Madonna Laura*), Nr. 65.

Discolorato hai, morte: ebenda (*Sonetti e Canzoni in morte di Madonna Laura*), Nr. 283.

Valle, che de'lamenti: ebenda, Nr. 301.

### Quellen

Nr. 1 und 2: *Le Canzon et Madrigali a sei Voci . . . di Giovan Nasco . . . ristampate*. Venetia 1562 (Gardano; 1. Auflage daselbst 1557).

Nr. 3: *Di Stephano Rossetti . . . il Primo Libro de Madrigali a quattro Voci . . . Venetia 1560* (Gardano).

Nr. 4: *Di Cipriano de Rore il Quarto Libro d'i Madrigali a cinque Voci . . . Venetia 1557* (Gardano) = RISM 1557<sup>21</sup>.

Nr. 5: *Il Secondo Libro de le Muse a cinque Voci . . . Venetia 1559* (Gardano) = RISM 1559<sup>16</sup>.

### Anmerkungen

Nr. 1: Canto und Basso, Takt 38: Die Quintenparallelen zwischen den beiden Stimmen wurden nicht be seitigt.

Sesto, Takt 79: Semibrevis=Pause.

Nr. 2: Tenore, nach Takt 3: überzählige Brevis=Pause.

Canto, Takt 55: Brevis, anschließende Semibrevis=Pause fehlt.

Nr. 3: Tenore, Takt 40: letzte Note fis'.

Nr. 4: Canto, Takt 49: letzte Note g'.

Basso, Takt 56: Querstand zum Sopran infolge des „una tantum voce ascendendo super La“; gleichartige Stellen auch in Madrigalen Rores.

Tübingen, im Oktober 1961

Bernhard Meier

<sup>16</sup> a. a. O., S. 244 f.

<sup>17</sup> *Werden und Wesen des Madrigals*, in: Bericht über den Siebenten Intern. Musikwiss. Kongreß Köln 1958, Kassel etc. 1959, S. 48.

<sup>18</sup> *Francesco Petrarca's Gedichte . . . Nach der Übersetzung von Karl Förster . . .*, Stuttgart o. J., Verlag W. Spemann, Bd. 1 und 2.

<sup>19</sup> Ein Madrigal ist bereits in *Chorwerk Heft 58* veröffentlicht worden.

<sup>20</sup> Zählung entsprechend der oben, Anm. 2, erwähnten Ausgabe.

## 1

## Lasciato hai, morte

Giovan Nasco

Canto

Sesto

Alto

Quinto

Tenore

Basso

(5)

mor - - te, sen - - za so - - le il mon - - do, lie - - Best oh - - ne Sonn die Er - - de, mor - - te, sen - - za so - - le il mon - - do, O - scu - - In Nacht so - - le il mon - - do, O - scu - - de, In Nacht und - - za so - - le il mon - - do, sen - - za so - - le il mon - - do, O - scu - - de, In Nacht und - - ne Sonn die Er - - de, - - za so - - le il mon - - do, mon - - do, O - scu - - de, In

2 (10)

A blind A - mor cie - co et in - er Weh -  
A blind A - mor cie - co et in - er Weh - me,  
ro e und fred Käl do, A blind A - mor, co et in - er Weh - me,  
ro e und fred Käl do, Leg - ent -  
fred Käl do, Leg - ent - blößt dria j - gnu - die An -  
scu - ro e fred do, Leg - ent -  
Nacht und Käl te,

(15) (20)

me, le bel - lez - ze in - fer - me, re,  
re, Schön - heit son - der Eh - me, re,  
le bel - lez - ze in - fer - me, re,  
Schön - heit son - der Eh - me, re,  
le bel - lez - ze in - fer - me, re, Me Mich scon - so - la - trost - los und  
Schön - heit son - der Eh - me, re, Me Mich scon - so - la - trost - los und  
gia-dria i-gnu - da, Me Mich scon - so - la - trost - los und  
blößt die An - mut, Me Mich scon - so - la - trost - los und mir sel - ber  
da, mut, Me Mich scon - so - la - trost - los, mir sel - ber  
gia-dria i-gnu - da, Me Mich scon - so - la - trost - los und mir sel - ber  
blößt die An - mut, Me Mich scon - so - la - trost - los und mir sel - ber

(25)

Me Mich scon - so - la - trost - los und mir sel - ber  
Me Mich scon - so - la - trost - los und mir sel - ber zur Be -  
- to et a me gra - ve pon - do, mir sel - ber zur Be - schwer - de,  
- to et a me gra - ve pon - do, mir sel - ber zur Be - schwer - de;  
gra - ve pon - do, et a me gra - ve pon - do, Cor -  
zur Be - schwer - de, mir sel - ber zur Be - schwer - de;  
a me gra - ve pon - do, Cor -  
sel - ber zur Be - schwer - de;

(30)

grave pon - do, et ho - ne -  
zur Be-schwer - de; und Tu-gend

pon - - - do, Cor te-sia in ban - do et ho - ne - sta-te in fon - do;  
schwer - - - de; Die Huld im Ban - - - ne, Tugend tief im Stau - be.

Cor Die te-sia in ban - do et ho - ne - sta-te in fon - do,  
Huld im Ban - - - ne, Tu - gend tief im Stau - be,

Cor Die te-sia in ban-do et ho - ne - sta-te in fon - do, et ho - ne -  
Huld im Ban - - - ne, Tu - gend tief im Stau - be, die

Cor - te-sia in ban - do et ho - ne - sta - te in fon - do, et  
Die Huld im Ban - ne, die Tu - gend tief im Stau - be, die

(35)

sta - te in fon - do; Do Ich glio - mi sol, nè sol  
tief im Stau - be. Ich klag' um mich, als ob

Do Ich glio - mi sol, do - glio - mi sol, nè sol ho da do -  
Ich klag' um mich, ich klag' um mich, als ob nur ich ver -

sta - te in fon - do; Do Ich glio - mi sol, do - glio - mi sol  
tief im Stau - be. Ich klag' um mich, ich klag' um mich

ho - ne - sta - te in fon - do; Do Ich glio - mi sol,  
Tu - gend tief im Stau - be. Ich klag' um mich,

ho - ne - sta - te in fon - do; Do Ich glio - mi sol, nè sol ho  
Tu - gend tief im Stau - be. Ich klag' um mich, als ob nur

(40)

ho da do - ler - me, Che svel - thai  
nur ich ver - lö - re, Denn al - ler

nè sol ho da do - ler - me, Che svel - thai  
als ob nur ich ver - lö - re, Denn al - ler

ler - - - me, nè sol ho da do - ler - - me, Che svel - thai  
lö - - - re, als ob nur ich ver - lö - re, Denn al - ler

nè sol ho da do - ler - me, nè sol ho da do - ler - - me, Che  
als ob nur ich ver - lö - re, als ob nur ich ver - lö - re, Denn al - ler

nè als sol ho da do - ler - - me, Che svel - thai di -  
ob nur ich ver - lö - re, als ob nur ich ver - lö - re, Denn al - ler

da do - ler - - - me, nè sol ho da do - ler - - me, Che svel - thai di -  
ich ver - lö - - - re, als ob nur ich ver - lö - re, Denn al - ler

di vir - tu - te il chia - - - - ro ger - me: Spen -  
*Tu - gend Blü - te hast du ge - bro - chen, Ge -*

di vir - tu - - te il chia - - ro ger - - - me: Spen -  
*Tu - gend Blüt' hast du ge - bro - - - chen, Ge -*

di vir tu - - te il chia - ro ger-me, il chia - ro ger - - -  
*Tu - gend Blüt' hast du ge - bro-chen, hast du ge - bro - - -*

svel - thai di vir - tu - te il chia - ro ger - me: Spen - t'el pri -  
*al - ler Tu-gend Blüt' hast du du ge - bro-chen, Ge - raubt das*

vir - tu - - te il chia - ro ger - me, il hast chia - ro ger -  
*- gend Blü - - te hast du ge - bro-chen, hast du ge - bro -*

di vir - tu - te Spen -  
*Tu - gend Blü - te Ge -*

t'el pri - mo va - lor, spen - t'el pri - mo va - lor, qual fia'l se - con - do, qual  
*raubt das Lieb - ste mir, ge - raubt das Lieb - ste mir, was soll ihm fol - - - gen, was*

t'el pri - mo va - lor, qual fia'l se - con - do, qual  
*raubt das Lieb - ste mir,*

me: Spen - t'el pri - mo va - lor, qual fia'l se - con - do, qual  
*chen, Ge - raubt das Lieb - ste mir, was soll ihm fol - - - gen, was*

mo va - lor, spen - t'el pri - mo va - lor, qual fia'l se - con - do, qual fia'l se -  
*Lieb - ste mir, ge - raubt das Lieb - ste mir, was soll ihm fol - - - gen, was soll ihm*

me: Spen - t'el pri - mo va - lor, qual fia'l se - con - do, qual  
*chen, Ge - raubt das Lieb - ste mir, was soll ihm fol - - - gen, was*

t'el pri - mo va - lor, qual fia'l se - con - do, qual  
*raubt das Lieb - ste mir,*

fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do?  
*soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen?*

fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do?  
*soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen?*

qual was fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do?  
*soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen?*

con - do, qual fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do?  
*fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen?*

fia'l se - con - do, qual was fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do?  
*soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen?*

fia'l se - con - do, qual was fia'l se - con - do, qual fia'l se - con - do?  
*soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen, was soll ihm fol - - - gen?*

## Seconda parte

5

(60)

Pian - ger l'aer e la ter - ra, pian - - -  
 Kla - gen soll - ten die Er - de, kla - - -

Pian - ger l'aer e la ter - ra'e'l mar de -  
 Kla - gen soll - ten die Er - de, Meer und

Pian - ger l'aer e la ter - ra'e'l mar de -  
 Kla - gen soll - ten die Er - de, kla - - -

Pian - ger l'aer e la ter - ra'e'l mar de -  
 Kla - gen soll - ten die Er - - -

(65)

ger l'aer e la ter - ra'e'l mar de - vreb -  
 gen soll - - - ten die Er - - - de, Meer und Lüf -

l'aer e la ter - ra'e'l mar de - vreb -  
 soll - - - ten die Er - - - de, Meer und

vreb Lüf - - - be

ter - - - ra'e'l mar de - vreb - be  
 Er - - - Meer und Lüf - - te

l'aer e la ter - ra'e'l mar de -  
 soll - ten die Er - - - de, Meer und

ra, l'aer e la ter - ra'e'l mar de -  
 de, soll - - - ten die Er - - - de, Meer und

(70)

be L'hu - man le - gnag - gio che sen -  
 te Und al - le Mensch - heit die be -

vreb - be L'hu - man le - gnag - gio che sen -  
 Lüf - te Und al - le Mensch - heit die be -

L'hu - man le - gnag - gio, che sen - z'el - la è  
 Und al - le Mensch - heit die, be - raubt der

L'hu - man le - gnag - gio, che sen - z'el - la  
 Und al - le Mensch - heit die, be - raubt

vreb - be L'hu - man le - gnag - gio, che sen - z'el - la è  
 Lüf - te Und al - le Mensch - heit die, be - raubt der

vreb - be L'hu - man le - gnag - gio, che sen - z'el - la  
 Lüf - te Und al - le Mensch - heit die, be - raubt

(75)

z'el - la è qua - si | Sen - za fior pra - - - to | ò sen - za gem - m'a - nel  
 raubt der Lie - ben, Wies' oh - ne Blu - - - men, ein Ring ist oh - ne Stei -  
 z'el - la è qua - si | Sen - za fior pra - - - to | ò sen - za gem - m'a -  
 raubt der Lie - ben, Wies' oh - ne Blu - - - men, ein Ring ist oh - ne  
 qua - si Sen - za fior pra - - - to | ò sen - za gem - m'a -  
 Lie - ben, Wies' oh - ne Blu - - - men, ein Ring ist oh - ne

(80)

- - lo | - . |  
 - - ne | - . |

nel - lo.  
 Stei - ne.

nel - lo. Non la co - nob - be il mon - do men - tre  
 Stei - ne. Nicht kann - te sie die Welt in ih - ren

Non la co - nob - be il mon - do men - tre l'heb -  
 Nicht kann - te sie die Welt in ih - ren Ta -

nel - lo. Non la co - nob - be il mon - do men - tre l'heb -  
 Stei - ne. Nicht kann - te sie die Welt in ih - ren Ta -

Non la co - nob - be il mon - do men - tre  
 Nicht kann - te sie die Welt in ih - ren

(85)

Non la co - nob - be il mon - do men - tre  
 Nicht kann - te sie die Welt in ih - ren

Non la co - nob - be il mon - do men - tre l'heb -  
 Nicht kann - te sie die Welt in ih - ren Ta -

l'heb - - - be, men - ih - tre l'heb -  
 Ta - - - gen, in ih - ren Ta - - -

- - - - be, Non la co - nob - be il mon - do men - tre  
 - - - - gen, Nicht kann - te sie die Welt in ih - ren

- - - - be:  
 - - - - gen;

l'heb - - - be:  
 Ta - - - gen;

90

l'heb - be: Co - nob - bi - l'io ch'a pian ger qui ri - ma -  
 Ta - gen; Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie -  
 - be: Co - nob - bi - l'io ch'a pian - ger qui ri - ma -  
 - gen; Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie -  
 be: Co - nob - bi - l'io, ch'a pian - ger qui ri - ma -  
 gen; Ich kann - te sie, der trost - los hier ge -  
 l'heb - be: Co - nob - bi - l'io ch'a pian ger qui ri - ma -  
 Ta - gen; Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie -  
 Co - nob - bi - l'io,  
 Ich kann - te sie,  
 Co - nob - bi - l'io,  
 Ich kann - te sie,

si, ch'a pian ger qui ri - ma -  
 ben, der trost - los hier ge - blie -  
 si, ch'a pian ger qui ri - ma -  
 ben, der trost - los hier ge - blie -  
 ma - si, Co - nob - bi - l'io ch'a pian ger qui ri - ma - si  
 brie - ben, Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie - ben,  
 si, Co - nob - bi - l'io ch'a pian ger qui ri - ma - si  
 ben, Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie - ben,  
 Co - nob - bi - l'io ch'a pian ger qui ri - ma -  
 Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie -  
 Co - nob - bi - l'io ch'a pian ger qui ri - ma -  
 Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie -  
 Co - nob - bi - l'io ch'a pian ger qui ri - ma -  
 Ich kann - te sie, der trost - los hier ge - blie -

95

si, E'l Der ciel  
 ben, him -  
 si, E'l Der ciel - che del mio pian - to, e'l ciel  
 ben, him - mel auch, den nun schmückt,  
 E'l Der ciel - che del mio pian - to, e'l ciel  
 him - mel auch, den nun schmückt,  
 E'l Der ciel - che del mio pian - to, e'l  
 him - mel auch, den nun schmückt,  
 si, E'l Der ciel - che del mio pian - to, e'l ciel  
 ben, him - mel auch, den nun schmückt,

100

— che del mio pian - to  
 mel auch, den nun schmückt,  
 — hor si fa  
 um was ich  
 — hor si fa bel - lo,  
 um was ich wei - ne,  
 — - - - - lo,  
 — - - - - ne,  
 — che um  
 — del mio pian - - -  
 — was ich wei - - -  
 — t'hor si  
 — ne, um  
 — to,  
 — e'l ciel che  
 — schmückt, um  
 — del mio pian - t'hor  
 — was ich wei - - -  
 — si, fa  
 — ne, um  
 — bel -  
 — ciel che del mio pian - - -  
 — Him - mel auch, den nun  
 — to schmückt,  
 — e'l ciel che  
 — um was ich  
 — del mio pian - - -  
 — wein', pian - - -  
 — t'hor um

105

bel - lo, E'l ciel che del mio pian - t'hor si  
 wei - ne, Der Him mel auch, den nun schmückt um was  
 E'l ciel che del mio pian - to schmückt, hor  
 Der Him mel auch, den nun was  
 was fa bel - lo, E'l ciel che del mio pian - t'hor  
 ich wei - ne, Der Him mel auch, den nun schmückt, um  
 ich wei - - - - - lo,  
 si fa bel - lo,  
 was ich wei - ne,

110

## 2

## Ite, rime dolenti

Giovan Nasco

Canto

Alto

Quinto

Tenore

Sesto

Basso

(5)

du - - - - - ro sas - - - so Che'l  
har - - - - ten Stei - - - ne, Der

sas - - - so, al zum du - ro sas - - so  
Stei - - - ne, zum har - ten Stei - - ne,

al du - - - - - ro sas - - - - so Che'l mio ca -  
zum har - - - - ten Stei - - - - ne, Der das Lieb -

ri - - me do - len - ti, al du - ro sas - - - - -  
trau - - ri - - - ges Lied, zum har - ten Stei - - - - -

sas - - - - - so  
Stei - - - - - ne,

I - te, ri - me do - len - ti, al du - ro  
Geh, o trau - ri - ges Lied, zum har - ten

10 (10)

mio ca - ro the - so - ro in ter - - r'a - scon - de,  
das Lieb - ste mir birgt in küh - ler Er - de,  
Che'l Der mio ca - ro the - so - ro in ter - r'a - scon - de,  
das Lieb - ste mir birgt in küh - ler Er - de,  
so, ne, Che'l Der  
Che'l Der mio ca - - - - ro the - so - ro in ter - r'a - scon - de,  
das Lieb - - - - ste mir birgt in küh - ler Er - de;  
sas - so  
Stei - ne,

(15)

Che'l Der mio ca - ro the - so - ro in ter - r'a - scon - de,  
das Lieb - ste mir birgt in küh - ler Er - de,  
scon - de, Che'l Der mio ca - ro the - so - ro in ter - r'a - scon - de,  
Er - de, Der das Lieb - ste mir birgt in küh - ler Er - de;  
scon - de, Che'l Der mio ca - ro the - so - ro in ter - r'a - scon - de,  
Er - de, Der das Lieb - ste mir birgt in küh - ler Er - de;  
mio ca - ro the - so - ro in ter - r'a - scon - de,  
das Lieb - ste mir birgt in küh - ler Er - de;  
I - vi dia -  
Her - bei sie  
Che'l Der mio ca - ro the - so - ro in ter - r'a - scon - de,  
das Lieb - ste mir birgt in küh - ler Er - de;

(20)

- - de, I - vi chia - ma - - - - te chi dal ciel ri - spon -  
- - de; Her - bei sie ru - - - - fe, die im Him - mel wei -  
de, I - vi chia - ma - - - - te chi dal ciel ri - spon -  
de; Her - bei sie ru - - - - fe,  
I - vi chia - ma - - - - te  
Her - bei sie ru - - - - fe,  
ma - - - - te  
ru - - - - fe,  
I - - - - vi chia - ma - -  
Her - - - - bei sie ru - -

(25)

- - de, chi dal ciel ri - spon - - - - de  
 - - let, die im Him - mel wei - - - - let  
 i - vi chia - ma - te chi dal ciel ri - spon -  
 her-bei sie ru - fe, die im Him - mel wei -  
 de, chi dal ciel ri - spon - - - - Ben -  
 let, die im Him - mel wei - - - - Wenn  
 chi dal ciel ri - spon - de,  
 die im Him - mel wei - let,

(30)

-, Ben - che'l mor - tal sia in  
 de, Ben - che'l mor - tal, wenn Ben - che'l mor-tal sia in  
 let, Wenn auch der Leib, wenn auch der Leib sia in lo-co-o-  
 de, Ben - che'l mor - tal sia in lo-co-o- scu - roe bas - so, sia in lo -  
 let, Wenn auch der Leib im dunklen Gra - be ru - het, im dunk -  
 che'l mor-tal sia in lo-co-o- scu - roe bas - so, sia in lo -  
 auch der Leib im dunklen Gra - be ru - het.  
 Ben - che'l mor - tal sia in  
 Wenn auch der Leib im

(35)

lo - co - o - scu - roe bas - so.  
 dunklen Gra - be ru - het.  
 scu - - roe bas - so. Di - te - li ch'io son già di vi - ver las - - so,  
 Gra - - be ru - het. Sag' ihr, daß mü - de von des Le - bens Mü - - he  
 - co - o - scu - roe bas - so. Di - te - li ch'io son già - di vi - ver las - -  
 - len Gra - be ru - het. Sag' ihr, daß mü - de von - des Le - bens Mü - -  
 Di - te - li ch'io son già di vi - ver las - - - - so,  
 Sag' ihr, daß mü - de von des Le - bens Mü - - he  
 lo - co - o - scu - roe bas - so.  
 dunklen Gra - be ru - het.  
 Di - te - li ch'io son già di vi - ver las - - so,  
 Sag' ihr, daß mü - de von des Le - bens Mü - - he

Del na - vi - gar  
Und von der Fahrt per que - st'hor - ri - bil on - de  
so, he, Del na - vi - gar per que - st'hor - ri - bil on -  
Und von der Fahrt durch die - ser Wel - len To - ben  
Del na - vi - gar per que - - - - - st'hor - ri - bil on -  
Und von der Fahrt durch die - - - - - ser Wel - len To -

Del na - vi - gar per que - st'hor - ri - bil on -  
Und von der Fahrt durch die - - - - - ser Wel - len To -

Ma Ihr ri - co - glien - - - - do le sue spar - -  
flat - ternd Laub ich den - noch auf - -  
; Ma Ihr ri - co - glien - - - - do le sue spar - -  
flat - ternd Laub ich den - noch auf - -  
de; Ma Ihr ri - co - glien - - - - do le sue spar - -  
ben, Ihr flat - ternd Laub ich den - noch auf - -  
de; Ma Ihr ri - co - glien - - - - do le sue spar - - te  
ben, Ihr flat - ternd Laub ich den - noch auf - - ge -  
Ma Ihr ri - co - glien - - - - do,  
flat - ternd Laub ich,  
de; Ma Ihr ri - co - glien - - - - do,  
ben, flat - ternd Laub

- te fron - - de, le sue spar - - te fron - - de,  
- ge - ho - - ben, den - noch auf - - ge - ho - - ben,  
te fron - - de, ben,  
ge - ho - - - -  
- te fron - - de, Ma ri - co - glien - - do le sue spar - - te  
- ge - ho - - ben, Ihr flat - ternd Laub ich den - noch auf - - ge -  
fron - de, Ma ri - co - glien - - do le sue spar - - te fron - -  
ho - ben, Ihr flat - ternd Laub ich den - noch auf - - ge -  
ma ihr ri - co - glien - - do le sue spar - - te  
flat - ternd Laub ich den - noch auf - - ge -  
ma ihr ri - co - glien - - do le sue spar - - - - te  
flat - ternd Laub ich den - noch auf - - ge -



## Seconda parte

65

Sol di lei  
Re - dend von ih -  
ra - gio - nan - do vi - va e  
ih - rem Le - ben, ih - rem  
do vi - va e  
ben, ih - rem  
va e mor -  
re - dend von ih - rem Le -  
nan - do vi - va e  
Le - ben, ih - rem  
mor - ta,  
To - de,

Sol di dend  
Re - dend von ih - rem Le -  
sol di lei ra - gio - nan - do vi - va e  
Re - dend von ih - rem Le - ben, ih - rem  
ta, de, Sol -

(70)

Sol di dend  
Re - dend von ih - rem Le -  
sol di lei ra - gio - nan - do vi - va e  
Re - dend von ih - rem Le - ben, ih - rem  
ta, de, Sol -  
ta, de,  
mor - ta, de, Sol -  
di lei ra - gio - nan - do vi - va e  
Re - dend von ih - rem Le - ben, ih - rem  
ta, de,  
ta - de,

lei ra - gio - nan - do vi - va e  
von ih - rem Le - ben, ih - rem  
ta, de,  
di lei ra - gio - nan - do vi - va e  
dend von ih - rem Le - ben, ih - rem  
ta, de,

(75)

An - zi pur  
Nein, ew' - gem  
vi - - - - va  
Le - - - - ben  
et in hor fat - ta im - mor - ta  
des Him - - - - mels Hö -  
An - zi pur  
Nein, ew' - gem  
vi - va  
Le - ben  
et in hor fat - ta im - mor -  
des Him - - - - mels  
An - zi pur  
Nein, ew' - gem  
vi - va  
Le - ben  
et in hor fat - ta im - mor -  
des Him - - - - mels  
An - zi pur  
Nein, ew' - gem  
vi - va, an - zi pur vi - va  
Le - ben, nein, ew' - gem Le - ben  
et in hor fat - ta im - mor -  
des Him - - - - mels  
An - zi pur  
Nein, ew' - gem  
vi - va  
Le - ben  
et in hor fat - ta im - mor -  
des Him - - - - mels  
An - zi pur  
Nein, ew' - gem  
vi - va  
Le - ben  
et in hor fat - ta im - mor -  
des Him - - - - mels

le, hen,  
 ta - le, et hor fat - ta im - mor - ta - le, A Auf ciò  
 Hö hen, in des Him - - mels Hö - - hen, A Auf ciò  
 ta - le, et hor fat - ta im - mor - ta - le, A ciò che'l mon -  
 Hö hen, in des Him - - mels Hö - - hen, Auf daß die Welt  
 - - le, et hor fat - ta im - mor - ta - - - le, hen,  
 - - hen, in des Him - mels Hö - - - - hen,  
 A Auf ciò che'l mon - do sie  
 et hor fat - ta im - mor - ta - - - le, hen,  
 in des Him - - mels Hö - - - - hen,  
 (85)

85

90

no - sch'et a - me. Piac - cia - leal mio pas - sar es - ser ac -  
 lie - ben ler - ne. Mö - ge denn acht sie auf mein Schei - den  
 co - no - sch'et a - me. Piac - cia - leal mio pas - sar es - ser ac -  
 und lie - ben ler - ne. Mö - ge denn acht sie auf mein Schei - den  
 a - - - - - - me.  
 ler - - - - - - ne.  
 Piac - cia - leal mio pas - sar es - ser ac - cor -  
 Mö - ge denn acht sie auf mein Schei - den ha -  
 co - no - sch'et a - - - me. Piac - cia - leal mio pas - sar es - ser ac -  
 und lie - ben ler - - - ne. Mö - ge denn acht sie auf mein Schei - den

16

(95)

piac  
 mö - cia-le al mio pas - sar es - ser ac - cor -  
 ge denn acht sie auf mein Schei - den ha -  
 cor - ta, Ch'è pres - s'ho - mai, Piac - cia-le al mio pas - sar es - ser ac - cor -  
 ha - ben, Das nun so nah, Mö - ge denn acht sie auf mein Schei - den ha -  
 cor - ta, Ch'è pres - s'ho - mai, al mio pas - sar es - ser ac - cor - ta,  
 ha - ben, Das nun so nah, Mög' acht sie auf mein Schei - den ha - ben,  
 Ch'è Das  
 Piac - cia-le al mio pas - sar es - ser ac - cor -  
 Mö - ge denn acht sie auf mein Schei - den ha -  
 - ta, Ch'è pres - s'ho - mai:  
 - ben, Das nun so nah:  
 cor - ta, Ch'è pres - s'ho - mai:  
 ha - ben, Das nun so nah:

(100)

ta, Ch'è pres - s'ho - mai: sia mia l'in - con - tro, sia - mia  
 ben, Das nun so nah: mö - ge sie kom - men, mö - ge  
 ta, Ch'è pres - s'ho - mai: sia mia l'in - con - tro, sia - mia  
 ben, Das nun so nah: mö - ge sie kom - men, mö - ge  
 pres - s'ho - mai: sia mia l'in - con - tro, sia - mia  
 nun so nah: mö - ge sie kom - men, mö - ge  
 ta, Ch'è pres - s'ho - mai: sia mia l'in - con - tro, sia - mia  
 ben, Das nun so nah: mö - ge sie kom - men, mö - ge  
 sia - mia l'in - con - tro, sia - mia l'in - con -  
 mö - ge sie kom - men, mö - ge sie kom -  
 sia - mia l'in - con - tro, sia - mia l'in - con -  
 mö - ge sie kom - men, mö - ge sie kom -  
 l'in - con - tro, e mich qua - - - - le  
 sie kom - men, e mich qua - - - - le fen  
 l'in - con - tro, e mich qua - - - - le El - la è nel  
 sie kom - men, e mich qua - - - - le fen, Zu sich em -  
 l'in - con - tro, e mich qua - - - - le  
 sie kom - men, e mich qua - - - - le  
 sia - mia l'in - con - tro, e mich qua - - - - le El - la è nel  
 mö - ge sie kom - men, e mich qua - - - - le fen, Zu sich em -  
 tro, e mich qua - - - - le la è nel ciel,  
 men, e mich qua - - - - le sich em - por  
 - tro, sia - mia l'in - con - tro, e mich

— El - la è nel ciel a se mi ti - ri e chia - - me,  
 — Zu sich em - por mich ziehn in Him - mels Hö - - hen,  
 ciel a se mi ti - ri e chia - me, a se mi ti - ri e chia -  
 por mich ziehn in Him - mels Hö - hen, mich ziehn in Him - mels Hö -  
 qua - le El - la è nel ciel a se mi ti - ri e chia -  
 ru - fen, Zu sich em - por mich ziehn in Him - mels Hö -  
 ciel a se mi ti - ri e chia - me, hen,  
 por mich ziehn in Him - mels Hö - hen,

a se mi ti - ri e chia - me, a in  
 mich ziehn in Him - mels Hö - hen,  
 - me, a in  
 - hen, a mich  
 - me, a in  
 - hen, a mich  
 e qua - le El - la è nel ciel a se mi ti - ri e chia -  
 mich ru - fen, Zu sich em - por mich ziehn in Him - mels Hö -  
 qua - le El - la è nel ciel a se mi ti - ri e chia -  
 ru - fen, Zu sich em - por mich ziehn in Him - mels Hö -  
 e qua - le El - la è nel ciel a se mi ti - ri e chia - me,  
 mich ru - fen, Zu sich em - por mich ziehn in Him - mels Hö - hen,

se mi ti - ri, a se mi ti - ri e chia - me.  
 Him - mels Hö - hen, mich ziehn in Him - mels Hö - hen.  
 me, a se mi ti - ri e chia - me.  
 - se mi ti - ri e chia - me.  
 - ziehn in Him - mels Hö - hen, mich ziehn in Him - mels Hö - hen.  
 me, a se mi ti - ri e chia - me.  
 - ziehn in Him - mels Hö - hen, mich ziehn in Him - mels Hö - hen.  
 se mi ti - ri e chia - me, a se mi ti - ri e chia - me.  
 ziehn in Him - mels Hö - hen, mich ziehn in Him - mels Hö - hen.

3

## Lasso, che mal accorto

Stephano Rossetti

Canto

Alto

Tenore

Basso

Las Weh - so mir, che mal ac - cor - to fui da pri -  
Weh - so mir, daß ich einst schlecht mich vor - ge - se -  
Las Weh - so, che mal ac - cor - to fui da pri -  
Weh - so, daß ich einst schlecht mich vor - ge - se -  
Las Weh - so, che mal ac - cor - to fui da pri -  
Weh - so, daß ich einst schlecht mich vor - ge - se -

(5)

Soprano: - - - ma  
Alto: - - - hen  
Bass: Nel gior - no  
          *Am Tag, als*

Soprano: ma,  
Alto: hen,  
Bass: ch'a fe - rir mi  
          *A - mor kam, mich*

Soprano: ma,  
Alto: hen,  
Bass: ven - - - zu

Soprano: ma,  
Alto: che mal ac - cor - to fui da  
          *daß ich einst schlecht mich vor - ge -*  
Bass: pri - - - ma,  
          *se - - - hen,* che mal ac - cor -  
          *daß ich einst schlecht*

Soprano: ma,  
Alto: hen,  
Bass: Nel gior - no  
          *Am Tag, als*

Bass: - - so , che mal ac - cor - to fui da pri - - ma  
          *mir , daß ich einst schlecht mich vor - ge - se - hen*

Nel  
Am

(10)

- ne a - mo - re, Nel gior - no ch'a fe - rir mi ven - - -  
be - krie - gen, Am Tag; als A - mor kam, mich zu

to fui da pri - ma Nel gior - no ch'a fe - rir mi ven - - - ne a -  
mich vor - ge - se - hen Am Tag; als A - mor kam, mich zu be -

ch'a fe - rir mi ven - - - ne a - mo - re, mi ven - - - ne a -  
A - mor kam, mich zu be - krie - - - - - gen, mich zu be -

gior - no ch'a fe - rir mi ven - - - ne a - mo - re,  
Tag; als A - mor kam, mich zu be - krie - - - - - gen,

Ch'a  
Der

(15)

- - ne a - mo - re, Ch'a pas - so a pas  
be - krie - gen, Der Schritt für Schritt - - so è zum poi fat - to si - gno - re De  
mo - re, Ch'a pas - so a pas - so è poi fat - to si - gno - re De la  
krie - gen, Der Schritt für Schritt zum Her - ren auf - ge - stie - gen Von mei -  
mo - re, Ch'a pas - so a pas - so è poi fat - to si - gno - re De la mia  
krie - gen, Der Schritt für Schritt zum Her - ren auf - ge - stie - gen Von mei - nem

(20)

la mia vi - - - tae po - - - sto in su la ci - ma. Io non cre -  
mei - nem Le - - - ben und be - setzt die Hö - hen. Ich glaubt', es  
mia vi - tae po - sto in su la ci - ma. Io non  
nem Le - ben und be - setzt die Hö - hen. Ich glaubt'  
De la mia vi - - - tae po - sto in su la ci - ma.  
Von mei - nem Le - - - ben und be - setzt die Hö - hen.  
vi - tae po - sto in su la ci - ma.  
Le - ben und be - setzt die Hö - hen. Io  
Ich

(25)

dea per for - - - za di sua li - ma, Che  
kön - ne nim - - - mer - mehr ge - sche - hen, Nie  
cre - dea per for - - - za, per for - - - za di sua li -  
, es kön - ne, es kön - ne nim - - - mer - mehr ge - sche -  
Io non cre - dea per for - - - za di sua li - ma,  
Ich glaubt', es kön - ne nim - - - mer - mehr ge - sche - hen,  
non cre - dea per for - - - za di sua li - ma,  
glaubt', es kön - ne nim - - - mer - mehr ge - sche - hen,

(30)

pun - to di fer - mez - - - za, che pun - to di fer - mez -  
könn' und wer - - - de, nie könn' und wer - de sei -  
ma, Che Nie pun - to di fer - mez - - - za, che pun - to  
hen, Nie könn' und wer - de sei - - - de, nie könn' und  
Che pun - to di fer - mez - - - za di Feil' va - lo - re, o di va -  
Nie könn' und wer - de sei - - - ner er - lie - gen, nie wer - de  
Che pun - to di fer - mez - - - za



## Discolorato hai, morte

Pietro Taglia

Canto

Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che  
 Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che  
 Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che  
 Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che  
 Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

(5)

mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel  
 je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel  
 je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel  
 je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che mai si vi - de, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel  
 je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das je ge - sehn ward, Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant litz, Das

(10)

to Che mai si vi - de, ei più be - glioc - chi spen - ti, Aug' ge - blen - det,  
 litz, Das je ge - sehn ward, das schön - ste das schön - ste Aug' - - chi  
 vol - to Ant - litz, Che Das mai si vi - de, ei più be - glioc - - - chi  
 Ant - litz, das schön - ste Ant - litz, Das mai si vi - de, das schön - ste Aug' - - chi  
 mor - te il più bel vol - to Che mai si vi - de, ei più be - glioc - - - chi  
 Tod, das schön - ste Ant - litz, Das je ge - sehn ward, das schön - ste das schön - ste Aug' - - chi  
 Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che  
 Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant - litz, Das  
 de, ward, Dis - co - lo - ra - to hai, mor - te il più bel vol - to Che  
 Ent-färbt hast du, o Tod, das schön - ste Ant - litz, Das

(15)

ei più be-gli oc-chi spen - ti; Spir - to più ac -  
 das schön - ste Aug' ge - blen - det, Den Geist, dem  
 8 spen - ti, ei più be-gli oc-chi spen - ti; Spir - to più ac - ce -  
 blen - det, das schön - ste Aug' ge - blen - det, Den Geist, dem reich -  
 8 ei più be - gli oc - chi spen - ti; Spir - to più ac - ce - so di vir -  
 das schön - ste Aug' ge - blen - det, Den Geist, dem reich - ste Tu - gend -  
 8 mai si vi - de gli oc - chi spen - ti; Spir - to più ac -  
 je ge - sehn ward, das schön - ste Aug' ge - blen - det, Den Geist, dem  
 mai si vi - de ward, ei più be - gli oc - chi spen - ti;  
 je ge - sehn ward, das schön - ste Aug' ge - blen - det,

(20)

ce - so di vir - tu - ti ar - den - ti Del più leg - gia - dro e  
 reich - ste Tu - gend - glut ge - spen - det, Des hol - de - sten, des  
 8 so di vir - tu - ti ar - den - den - ti  
 ste Tu - gend - glut ge - spen - det,  
 tu - ti Del più leg - gia - dro e  
 glut ge - spen - det, Des hol - de - sten, des  
 8 ce - so di vir - tu - ti ar - den - ti  
 reich - ste Tu - gend - glut ge - spen - det, Des hol - de -  
 Spir - to più ac - ce - so di vir - tu - ti ar - den - ti Del  
 Den Geist, dem reich - ste Tu - gend - glut ge - spen - det, Des

(25)

più bel no - do hai sciol - to, Del più leg - gia - dro e più bel no - do hai sciol - to.  
 schön - sten Bands ent - bun - den, Des hol - de - sten, des schön - sten Bands ent - bun - den,  
 8 Del più hol - leg - gia - dro e più bel no - do hai sciol - to, e più  
 Des de - sten, des schön - sten  
 no - do hai sciol - to, Del più leg - gia - dro e più bel no - do hai sciol - to, e  
 Bands ent - bun - den, Des hol - de - sten, des schön - sten  
 già - dro e più bel no - do hai sciol - to, hai sciol - to, Del più leg - gia - dro e più bel no -  
 sten, des schön - sten Bands ent - bun - den, Des hol - de - sten, des schön - sten  
 più leg - gia - dro e più bel no - do hai sciol - to, bun - den, Del più leg - gia - dro e più bel no -  
 hol - de - sten, des schön - sten Bands ent - bun - den, Des hol - de - sten, des schön - sten

(30)

In un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai tol - -  
 In ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - -

bel no - - do hai sciol - to. In un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai  
 Bands ent - bun - den, In ei - nem Nu mir all mein Glück ent -

più bel no - do hai sciol - to. In un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai tol - -  
 schön-sten Bands ent - bun - den, In ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - -

- do hai sciol - - to. In un mo-men - to, m'hai tol - -  
 ent - bun - - den, In ei - nem Nu mir,

to, den, In un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai tol - - to,  
 ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - den,

tol - to, In un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai tol - - to,  
 wun - den, In ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - den,

to, den, In un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai tol - - to,  
 ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - den,

In un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai tol - - to, In un mo-men - t'o -  
 ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - den, In ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - den,

in un mo-men - t'o - gni mio ben m'hai tol - - to, In un mo-men - t'o -  
 ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - den, In ei - nem Nu mir all mein Glück ent - wun - den,

(35)

o - gni mio ben m'hai tol - - to, Po - st'hai si - len - tio a più -  
 mir all mein Glück ent - wun - den, Ge - en - det schnell die lieb -

gní mio ben m'hai tol - - to, Po - st'hai si - len - tio a più -  
 all mein Glück ent - wun - den, Ge - en - det schnell die lieb -

ben m'hai tol - - to, Po - st'hai si - len - tio a più -  
 Glück ent - wun - den, Ge - en - det schnell die lieb -

ben m'hai tol - - to, Po - st'hai si - len - tio a più -  
 Glück ent - wun - den, Ge - en - det schnell die lieb -

gní mio ben m'hai tol - - to, Po - st'hai si - len - tio a più -  
 all mein Glück ent - wun - den, Ge - en - det schnell die lieb -

(40)

so - a - viac - cen - ti Che mai s'u - di - - ro, e me pien di la -  
lich - sten der Lau - te, Die je man hör - - te, und Leid mir nur la - ge -

a - viac - cen - ti Che mai s'u - di - - ro, e me pien di la -  
sten der Lau - te, Die je man hör - - te, und Leid mir nur la -

cen - ti Che mai s'u - di - - ro, e me pien di la -  
Lau - te, Die je man hör - - te, und Leid mir

cen - ti Che mai s'u - di - - - - ro, e me pien di la -  
Lau - te, Die je man hör - - - - te, und Leid mir nur la - ge -

a - viac - cen - ti Che mai s'u - di - - ro,  
sten der Lau - te, Die je man hör - - te,

(45)

men - ti, e me pien di la - men - - - - ti, e me pien di la - men - - - - ti: Quan -  
las - sen, und Leid mir nur ge - las - - - - sen, und Leid mir nur ge - las - - - - sen: Schmerz

la - - - men - - - - ti, e me pien di la - men - - - - ti: Quan - tio veg -  
ge - - - las - - - - sen, und Leid mir nur ge - las - - - - sen: Schmerz nur bringt,

di la - - - men - - - - ti, e me pien di la - men - - - - ti: Quan - tio veg -  
nur ge - - - las - - - - sen, und Leid mir nur ge - las - - - - sen: Schmerz nur bringt,

men - ti, la - - - men - - - - ti, e me pien di la - men - - - - ti: Quan - tio veg -  
las - sen, ge - - - las - - - - sen, und Leid mir nur ge - las - - - - sen: Schmerz nur bringt,

e me pien di la - men - - - - ti, e me pien di la - men - - - - ti: Quan - tio veg -  
und Leid mir nur ge - las - - - - sen, und Leid mir nur ge - las - - - - sen: Schmerz nur bringt,

(50)

di la - men - - - - ti: Quan - tio veg - gio m'e no - ia e quan - tio a - scol -  
nur ge - las - - - - sen: Schmerz nur bringt, was ich se - he und was ich hö -

- tio veg - gio m'e no - ia, quan - tio veg - gio m'e no - ia e  
-nur bringt, was ich se - he, Schmerz nur bringt, was ich se - he und

gio m'e no - - - - ia, quan - tio veg - gio m'e no - ia e  
was ich hö - - - - re, Schmerz nur bringt, was ich se - he und

Quan - tio veg - gio m'e no - - - - ia, quan - tio veg - gio m'e no - - - - ia e quan - tio a -  
Schmerz nur bringt, was ich se - - - - he, Schmerz nur bringt, was ich se - - - - he und was ich

men - ti: Quan - tio veg - gio m'e no - - - - ia, e quan - tio a - scol -  
las - sen: Schmerz nur bringt, was ich se - - - - he und was ich hö -

(55)

to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan - t'io a - scol - - to,  
re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was ich hö - - re,  
quan - t'io a - scol - - to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan -  
was ich hö - - re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was  
quan - t'io a - scol - - to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan -  
was ich hö - - re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was  
scol - - to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan - t'io a -  
hö - - re, Schmerz nur bringt, was ich hö - - re, Schmerz  
to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan - t'io a - scol - - to, e  
re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was ich hö - - re, und

(60)

Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan - t'io a - scol - - to, Quan -  
Schmerz nur bringt, was ich seh' und was ich hö - - re, Schmerz  
- t'io a - scol - - to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan - t'io a - scol - - to,  
ich hö - - re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was ich hö - - re,  
no - - ia se - - he e quan - t'io a - scol - - to, Quan - t'io veg - gio m'è no -  
und was ich hö - - re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was ich se -  
scol - - to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan - t'io a - scol - - to, Quan - t'io veg -  
hö - - re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was ich se -  
quan - t'io a - scol - - to, Quan - t'io veg - gio m'è no -  
was ich hö - - re, Schmerz nur bringt, was ich se -

(65)

- t'io veg - gio m'è no - - iae quan - t'io a - scol - - to .  
- nur bringt, was ich seh' und was ich hö - - re .  
to, Quan - t'io veg - gio m'è no - iae quan - - - - t'io a - scol - - to.  
re, Schmerz nur bringt, was ich seh' und was ich hö - - re .  
ia he e quan - t'io a - scol - - - - to .  
- - - - und was ich hö - - re .  
gio m'è no - - ia e quan - - - - t'io a - scol - - to .  
was ich se - - he und was ich hö - - re .  
ia he e quan - t'io a - scol - - - - to .  
- - - - und was ich hö - - re .

## Seconda parte

(70)

Ben Wohl tor - na a con - so - lar tan - to do - lo - re Ma - don - - -  
kehrt zu - rück zu mir, um mich zu trö - sten, Die Her - - -

Ben Wohl tor - na a con - so - lar tan - to do - lo - re Ma - don - - -  
kehrt zu - rück zu mir, um mich zu trö - sten, Die Her - - -

Ben Wohl tor - na a con - so - lar tan - to do - lo - re Ma - don - - -  
kehrt zu - rück zu mir, um mich zu trö - sten, Die Her - - -

Ben Wohl tor - na a con - so - lar tan - to do - lo - re Ma - don - - -  
kehrt zu - rück zu mir, um mich zu trö - sten, Die Her - - -

(75)

na, ma - don - na, Ben tor - - - na a con - so - lar tan - to do -  
rin, die Her - rin, Wohl kehrt - - - zu - rück zu mir, um mich zu

na, Ben tor - - - na a con - so - lar tan - to do - lo - - - re Ma - don - -  
rin, Wohl kehrt - - - zu - rück zu mir, um mich zu trö - sten, Die Her - -

na, Ben tor - - - na a con - so - lar tan - to do - lo - - - re Ma - don - -  
rin, Wohl kehrt - - - zu - rück zu mir, um mich zu trö - sten, Die Her - -

Ben tor - - - na a con - so - lar tan - to do - lo - - - re Ma -  
Wohl kehrt - - - zu - rück zu mir, um mich zu trö - sten, Die

(80)

lo - re Ma - don - - - na, o - ve pie - tà la ri - - - con - ge -  
trö - sten, Die Her - - - rin, vom Er - bar - - - men hin - - - ge -

- - re Ma - don - - - na, o - ve pie - tà la ri - - - con - ge -  
- - sten, Die Her - - - rin, vom Er - bar - - - men hin - - - ge -

- - na, ma - don - - - na, o - ve pie - tà la ri - - - con - ge -  
- - - rin, die Her - - - rin, vom Er - bar - - - men hin - - - ge -

na, ma - don - - - na, o - ve pie - tà la ri - - - con - ge -  
rin, die Her - - - rin, vom Er - bar - - - men hin - - - ge -

don - na, o - ve pie - tà la ri - - - con - du - ce,  
Her - rin, vom Er - bar - men hin - - - ge - - - ret,

(85)

du - ce; Nè tro-vo in que sta vi - ta al - tro soc - cor -  
füh - ret, Und kei - ne and re Hil - fe find' ich hie - nie -

du - ce; Nè tro-vo in que-sta vi - ta al - tro soc - cor -  
füh - ret, Und kei - ne and-re Hil - fe find' ich hie -

du - ce - ; Nè tro-vo in que-sta vi - t'al - tro soc - cor -  
füh - ret, Und kei - ne and-re Hil - fe find' ich hie -

du - ce; Nè tro-vo in que-sta vi - t'al tro soc - cor - so, al - tro soc -  
füh - ret, Und kei - ne and-re Hil - fe find' ich hie -

ri - con - du - ce; Nè tro-vo in que-sta vi - t'al - tro soc -  
hin - ge - füh - ret, Und kei - ne and-re Hil - fe find' ich hie -

(90)

- so - den - ; E se co - m'el - la par - la e co - me lu -  
- den - ; Und könnt' ich, wie sie spricht und wie sie glän -

- - - - so; E se co - m'el - la par - la e co - me lu -  
- den; Und könnt' ich, wie sie spricht und wie sie glän -

- - - - so; E se co - m'el - la par - la e co - me lu -  
- den; Und könnt' ich, wie sie spricht und wie sie glän -

cor - so; E se co - m'el - la par - la, e se co - m'el - la par -  
nie - den; Und könnt' ich, wie sie spricht Und könnt' ich, wie sie spricht

cor - so - - - - ; E se co - m'el - la  
nie - den - - - - ; Und könnt' ich, wie sie

(95)

ce zet, Ri - dir po - tes si, ri - dir po - tes -  
Fas - sen in Wor - te, fas - sen in Wor -

lu - ce glän - zet, Ri - dir po - tes - si, po - tes - si, ac -  
glän - zet, Fas - sen in Wor - te, in Wor - te, in

Ri - dir po - tes - si, ri - dir po - tes - si,  
Fas - sen in Wor - te, fas - sen in Wor - te,

lae co - me lu - ce glän - zet, Ri - dir po - tes - - - - si,  
und wie sie glän - zet, Fas - sen in Wor - - - - te,

par - la e co - me lu - ce glän - zet, Ri - dir po - tes - si, ac -  
spricht und wie sie glän - zet, Fas - sen in Wor - te, in

- - si, ac - cen-de - rei d'a - mo - re, Non Die di - co d'huom  
 - - te, in Lie - be wollt' ent - zün - den Her - zen ich

8 cen-de - rei d'a - mo - re, ac - cen-de - rei d'a - mo - re, Non di - co  
 Lie - be wollt' ent - zün - den in Lie - be wollt' ent - zün - den Die Her - zen

8 ac - cen-de - rei d'a - mo - - re, Non Die di - co d'huom, un  
 in Lie - be wollt' ent - zün - den Her - zen ich von

8 ac - cen-de - rei d'a - mo ent - zün - re, Non di - co  
 in Lie - be wollt' ent - zün - den Die Her - zen

cen-de - rei d'a - mo - re, ac - cen-de - rei d'a - mo - re, Non  
 Lie - be wollt' ent - zün - den in Lie - be wollt' ent - zün - den Die

-, un cor di ti - greo d'or - so, un cor di ti -  
 von Ti - gern selbst und Bä - ren, von Ti - gern selbst

8 d'huom, un cor di ti - greo d'or - so, un cor di ti -  
 ich von Ti - gern selbst und Bä - ren, von Ti - gern selbst

8 cor di ti - greo d'or - so, un cor di ti - greo d'or - so  
 Ti - gern selbst und Bä - ren, von Ti - gern selbst und Bä - ren

8 d'huom, un cor di ti - greo d'or - so, un cor di ti -  
 ich von Ti - gern selbst und Bä - ren, von Ti - gern selbst

di - co d'huom, un cor di ti - greo d'or - so, un cor di  
 Her - zen ich von Ti - gern selbst und Bä - ren, von Ti - gern

- greo d'or - so, un cor di ti - greo d'or - so.  
 und Bä - ren, von Ti - gern selbst und Bä - ren.

8 d'or - so, un cor di ti - greo d'or - so.  
 Bä - ren, von Ti - gern selbst und Bä - ren.

-, un cor di ti - greo d'or - so.  
 von Ti - gern selbst und Bä - ren.

8 di ti - greo d'or - so, un cor di ti - greo d'or - so.  
 gern selbst und Bä - ren, von Ti - gern selbst und Bä - ren.

ti - greo d'or - so, un cor di ti - greo d'or - so.  
 selbst und Bä - ren, von Ti - gern selbst und Bä - ren.

5

## Valle, che de' lamenti

Pietro Taglia

Canto

5

pie - - - - na, Val - - - - le, che de' la - men - ti  
 tö - - - - nen, O Tal du, voll von mei - nen  
 men - - - - ti miei si pie - - - - na, Val - - - -  
 mei - - - - nen Kla - ge - tö - - - - nen, O  
 le, che de' la - men - ti miei si pie - - - - na, Val - - - - le, che de'  
 Tal du, voll von mei - nen Kla - ge - tö - - - - nen, O Tal du, voll  
 pie - - na, Val - - - - le, che de' la - men - ti miei - - - -  
 tö - - nen, O Tal du, voll von mei - nen Kla - - - -  
 de' la - men - ti miei si pie - - - - na, Val - - - - le, che  
 voll von mei - nen Kla - ge - tö - - - - nen, O Tal du,

10

miei si pie - - na, Fiu - - me, fiu - - me, che  
 Kla - ge - tö - - nen, O Strom, o Strom, den  
 le, che de' la - men - ti miei si pie - - na, Fiu - - me, che spes - so  
 Tal du, voll von mei - nen Kla - ge - tö - - nen, O Strom, den oft - mals  
 la - men - ti miei si pie - - na, Fiu - - me, che spes - so  
 von mei - nen Kla - ge - tö - - nen, O Strom, den oft - mals  
 - si pie - - na, Fiu - - me, fiu - - me, che  
 - ge - tö - - nen, O Strom, o Strom, den  
 de' la - men - ti miei si pie - - na, Fiu - - me, che spes - so  
 voll von mei - nen Kla - ge - tö - - nen, O Strom, den oft - mals

30 (15)

spes - so del mio  
oft - mals mei - ne pian - ger cre - sci,  
Trä - nen schwel - len, Fe - re sil - ve - stre, fe - re sil - ve - stre,  
re des Wal - des, Tie - re des Wal - des,

del mio pian - ger cre - sci, Fe - re sil - ve - stre, va - ghi au - gel -  
mei - ne Trä - nen schwel - len, Tie - re des Wal - des, Vö - gel ihr -

del mio pian - ger cre - - - sci, Fe - re sil - ve - stre, fe - re sil - ve - stre, va -  
mei - ne Trä - nen schwel - - - len, Tie - re des Wal - des, Tie - re des Wal - des, Vö -

spes - so del mio pian - ger cre - sci, Fe - re sil - ve - stre, va -  
oft - mals mei - ne Trä - nen schwel - len, Tie - re des Wal - des, Tie - re des Wal - des, Vö -

del mio pian - ger cre - sci, Fe - re sil - ve - stre, va -  
mei - ne Trä - nen schwel - len, Tie - re des Wal - des, Tie - re des Wal - des, Vö -

(20)

va - ghi au - gel - lie pe - - - - - sci Che l'u - na e l'al - tra ver - de  
Vö - gel ihr und Fi - sche, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre -  
- lie pe - sci Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre -  
und Fi - sche, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre -  
- ghi au - gel - lie pe - sci Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre - na,  
- gel ihr und Fi - sche, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre - na,  
ghi au - gel - lie pe - - - - - sci Che Um l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre -  
gel ihr und Fi - sche, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre -  
- ghi au - gel - lie pe - sci Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre -  
- gel ihr und Fi - sche, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre -

(25)

ri - va af - fre - na, Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre - na, af -  
he - gend schlie - - - - - Ben, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre - na, af -  
- na, Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre - na, af - - - - - Ben, he - - - - -  
- Ben, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre - na, af - - - - - Ben, he - - - - -  
Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre - na, af - - - - - Ben, af - - - - -  
Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre - na, af - - - - - Ben, af - - - - -  
ver - de ri - va af - fre - na, Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre - na, af - - - - -  
U - fer he - gend schlie - - - - - Ben, Um die sich grü - tra ver - de ri - va af - fre - na, af - - - - -  
na, Ben, Che l'u - na e l'al - tra ver - de ri - va af - fre - na, af - - - - - Ben, af - - - - -

(30)

na, A - ria de' miei so - spir, a - ria de' miei so-spir cal - d'e se-re - na,  
 Ben, O Luft, von mei - nen, o Luft, von mei - nen Seufzern er-wär - met,

na, A - ria de' miei so - spir, a - ria de' miei so - spir cal - d'e se-re - na, A -  
 Ben, O Luft, von mei - nen, o Luft, von mei - nen Seufzern er-wär - met, O

na, A - ria de' miei so - spir cal - d'e se-re - na, cal - d'e se-re - na, A -  
 Ben, O Luft, von mei - nen Seufzern er - wär - met, er-wär - met, O

A - ria de' miei so - spir cal - d'e se-re - na, A -  
 O Luft, von mei - nen Seufzern er - wär - met, O

(35)

A - ria de' miei so - spir cal - d'e se-re - na, Dol - ce sen - tier, che sì a - ma -  
 O Luft, von mei - nen Seufzern er - wär - met, Lieb - li - cher Pfad, der so bit -

A - ria de' miei so - spir cal - d'e se - re - na, Dol - ce sen - tier, che sì a - ma - ro ri -  
 -Luft, von mei - nen Seufzern er - wär - met, Lieb - li - cher Pfad, der so bit - ter nun

A - ria de' miei so - spir cal - d'e se-re - na, Dol - ce sen - tier, dol - ce sen - tier, che  
 -Luft, von mei - nen Seufzern er - wär - met, Lieb - li - cher Pfad, der li - cher Pfad, der

so-spir cal - d'e se-re - na, Dol - ce sen - tier, che sì a - ma -  
 -nen Seufzern er - wär - met, Lieb - li - cher Pfad, der so bit -

A - ria de' miei so - spir cal - d'e se - re - na, Dol - ce sen - tier, die  
 -Luft, von mei - nen Seufzern er - wär - met, Lieb - li - cher Pfad, der

(40)

- ro ri - e - - - sci, Col - - - le, che mi - pia - ce - sti, che  
 -ter nun en - - - det, Hü - - - gel, einst mei - ne Freu - de, einst

e - - - - - sci, Col - - - - le, che mi pia - ce - sti, che  
 en - - - - - det, Hü - - - - gel, einst mei - ne Freu - de, jetzt

sì a - ma - ro ri - e - - - sci, Col - - - - le, che mi pia - ce - sti, che  
 so bit - ter nun en - - - det, Hü - - - - gel, einst mei - ne Freu - de, einst

- ro ri - - - e - - - sci, Col - - - - le, che mi pia - ce - sti,  
 -ter nun en - - - det, Hü - - - - gel, einst mei - ne Freu - de,

sì a - ma - ro ri - e - - - sci, Col - - - - le, che  
 so bit - ter nun en - - - det, Hü - - - - gel, einst einst

mi pia - ce - sti, hor mi rin - cre - sci, O -  
mei - ne Freu - de, jetzt mir zum Gra - me, Wo -

mi pia - ce - sti, hor mi rin - cre - - - sci, O - v'an - chor  
mei - ne Freu - de, jetzt mir zum Gra - - - me, Wo - hin mich

mi pia - ce - sti, hor mi rin - cre - sci, O - v'an - chor per u - san - za a -  
mei - ne Freu - de, jetzt mir zum Gra - me, Wo - hin mich A - mor führt durch

hor mi rin - cre - sci, O - v'an - chor per u -  
jetzt mir zum Gra - me, Wo - hin mich A - mor

mi pia - ce - sti, hor mi rin - cre - sci, O - v'an - chor per u - san - za a -  
mei - ne Freu - de, jetzt mir zum Gra - me, Wo - hin mich A - mor führt durch

v'an - chor per u - san - za a - mor mi me - na, O - v'an - chor per u -  
hin mich A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen, Wo - hin mich A - mor

per u - san - za a - mor mi me - na, O - v'an - chor per u - san - za a - mor mi  
A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen, Wo - hin mich A - mor führt durch lang Ge -

mor mi me - na, O - v'an - chor per u - san - za a - mor mi me - na, O - v'an - chor  
lang Ge - wöh - nen, Wo - hin mich A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen, Wo - hin mich

san - za a - mor mi me - na, O - v'an - chor per u - san - za a - mor mi me - na,  
führt durch lang Ge - wöh - nen, Wo - hin mich A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen,

mor mi me - na, O - v'an - chor per u - san - za a - mor mi me - na, O - v'an - chor  
lang Ge - wöh - nen, Wo - hin mich A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen,

O - van - chor per u - san - za a - mormi me - na:  
Wo - hin mich A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen:

san - za a - mor mi me - na, mi me - na:  
führt durch lang Ge - wöh - nen, Ge - wöh - nen:

me - na, O - v'an - chor per u - san - za a - mor mi me - na:  
wöh - nen, Wo - hin mich A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen:

per u - san - za a - mor mi me - na, mi me - na:  
A - mor führt durch lang Ge - wöh - nen:

a - mor mi me - na, mi me - na:  
durch lang Ge - wöh - nen:

na, na, na, na:  
nen, nen, nen, nen:

(60)

Ben ri - co - no-sco in voi l'u - sa - te for - me, l'u - sa - te for -  
 Die al - ten For - men find' ich al - ler - we - gen, find' ich al - ler - we -

Ben ri - co - no-sco in voi l'u - sa - te for - me, l'u - sa - te for -  
 Die al - ten For - men find' ich al - ler - we - gen, al - ler - we -

Ben ri - co - no-sco in voi l'u - sa - te for - me, l'u - sa - - te  
 Die al - ten For - men find' ich al - ler - we - gen, al - - ler -

Ben ri - co - no-sco in voi l'u - sa - te for - me, l'u - sa - - te  
 Die al - ten For - men find' ich ich al - ler - we - gen, al - - ler -

Ben ri - co - no-sco in voi l'u - sa - - te  
 Die al - ten For - men find' ich al - - ler -

(65)

- - me, Non las - so in me, che da si lie - ta  
 - - gen, Nicht, ach, in mir, der, fro - hem Sein - ent -

me, Non las - so in me, che da si lie - ta vi - - ta Son  
 gen, Nicht, ach, in mir, der, fro - hem Sein ent - ho - - ben, Ein

for - me, Non las - so in me, che da si lie - ta vi - - ta  
 we - gen, Nicht, ach, in mir, der, fro - hem Sein ent - ho - - ben,

for - me, Non las - so in me, non las - so in me, che da si lie - ta  
 we - gen, Nicht, ach, in mir, nicht, ach, in mir, der, fro - hem Sein ent -

(70)

vi - - - ta Son fat - to al - ber - go d'in - fi - ni - ta do - - glia.  
 ho - - - ben, Ein Haus ich ward der gren - zen - lo - sen Trau - - er.

fat - to al - ber - go d'in - fi - ni - ta do - - glia, d'in - fi - ni - ta do -  
 Haus ich ward der gren - zen - lo - sen Trau - - er, gren - zen - lo - sen Trau -

Son fat - to al - ber - go d'in - fi - ni - ta do - - glia, d'in - fi - ni - ta do -  
 Ein Haus ich ward der gren - zen - lo - sen Trau - - er, gren - zen - lo - sen Trau -

vi - - - ta Son fat - to al - ber - go d'in - fi - ni - ta do - - glia, d'in - fi - ni - ta do -  
 ho - - - ben, Ein Haus ich ward der gren - zen - lo - sen Trau - - er, gren - zen - lo - sen Trau -

(1)

(75)

Quin - ci ve-dea'l mio ben, quin - ci ve-dea'l mio ben  
 Von hier sah ich mein Glück, von hier sah ich mein Glück;

- - glia. er. Quin - ci ve-dea'l mio ben, e auf  
 Von hier sah ich mein Glück;

- - glia. Quin - ci ve-dea'l mio ben, ben \_\_\_\_\_  
 Von hier sah ich mein Glück \_\_\_\_\_;

do - glia. Quin - ci ve-dea'l mio ben, quin - ci ve-dea'l  
 Von hier sah ich mein Glück, von hier sah dea'l  
 Trau - er. Von hier sah ich mein Glück, ich

do - glia. Quin - ci ve-dea'l mio ben e per que -  
 Von hier sah ich mein Glück; auf die-sen

(80)

e per que - ste or - - me Tor - no a ve - der on - d'al ciel  
 auf die - sen Ste - - gen Kehr' ich, zu sehn, von wo sie

e per que-ste or - - me Tor - no a ve - der on - d'al ciel  
 die - sen Ste - - gen Kehr' ich, zu sehn, von wo sie

e per que - ste or - - me Tor - no a ve - der on - d'al ciel  
 auf die - sen Ste - - gen Kehr' ich, zu sehn,

mio ben no a ve - der on - d'al ciel  
 mein Glück; auf per que - ste or - - me Tor - no a ve - der  
 Ste - - gen Kehr' ich, zu sehn, Ste - - gen Kehr' ich, zu sehn,

ste or - - me Tor - no a ve - der, e per que - ste or - - me Tor -  
 Ste - - gen Kehr' ich, zu sehn, auf die - sen Ste - - gen Kehr'

(85)

nu - da è gi - ta, La - scian - do in ter -  
 ging zum Him - mel, Zu - rück auf Er -

nu - da è gi - ta, nu - da è gi - ta, La -  
 ging zum Him - mel, zum Him - mel, Zu -

on - d'al ciel nu - da è zum gi - ta, La - scian - do in ter -  
 von wo sie ging - mel, zum Him - mel, Zu - rück auf Er -

on - d'al ciel nu - da è zum gi - ta, La - scian - do in ter -  
 von wo sie ging - mel, zum Him - mel, Zu - rück auf Er -

no a ve - der on - d'al ciel nu - da è zum gi - ta, La - scian - do in ter -  
 ich, zu sehn, von wo sie ging - mel, zum Him - mel, Zu - rück auf Er -

90

- ra la sua bel - la spo - glia, La-scian-doin ter - ra la sua bel - la  
 - den ih - re Hül - le las - send, Zu - rück auf Er - den ih - re Hül - le  
 scian - doin ter - ra la sua bel - la spo - glia, La - scian - doin ter - ra  
 rück auf Er - den ih - re Hül - le las - send, Zu - rück auf Er - den  
 ter - ra la sua bel - la spo - glia, La - scian - doin ter - ra  
 Er - den ih - re Hül - le las - send, Zu - rück auf Er - den ih - re Hül -  
 den, la - scian - doin ter - ra, la - scian - doin ter - ra  
 zu - rück auf Er - den, zu - rück auf Er - den ih - re Hül -  
 ter - ra, la - sua bel - la spo - glia, La - scian - doin ter - ra  
 Er - den ih - re Hül - le las - send, Zu - rück auf Er - den ih -

95

spo - glia, La - scian - doin ter - ra la sua bel - la spo -  
 las - send, Zu - rück auf Er - den ih - re Hül - le las -  
 la sua bel - la spo - glia, La - scian - doin ter - ra den la - sua  
 ih - re Hül - le las - send, Zu - rück auf Er - den ih - re  
 - la spo - glia, La - scian - doin ter - ra la - sua bel - la  
 - le las - send, Zu - rück auf Er - den ih - re Hül -  
 spo - glia, spo - glia, La - scian - doin ter - ra, la - scian - doin ter -  
 las - send, las - send, Zu - rück auf Er - den ih - re Hül -  
 - sua bel - la spo - glia, La - scian - doin ter - ra  
 - re Hül - le las - send, Zu - rück auf Er - den ih -

100

- glia, La - scian - doin ter - ra la sua bel - la spo - glia.  
 - send, Zu - rück auf Er - den ih - re Hül - le las - send.  
 bel - la spo - glia, la - sua bel - la spo - glia.  
 Hül - le las - send, ih - re Hül - le las - send.  
 spo - glia, la - sua bel - la spo - glia.  
 las - send, ih - re Hül - le las - send.  
 - ra, la - scian - doin ter - ra la - sua bel - la spo - glia.  
 - den, zu - rück auf Er - den ih - re Hül - le las - send.  
 la - sua bel - la spo - glia, la - sua bel - la spo - glia.  
 ih - re Hül - le las - send, ih - re Hül - le las - send.